

前田家本色葉字類抄音注攷(II)

— 反切音注の考察(下) —

二 戸 麻 砂 彦

- 一 序言
- 二 反切に対する整理と分析の方法
- 三 広韻と一致しない例
- 四 広韻と一致する例
- 五 色葉字類抄の増補改編と反切
- 六 結言

〔承前〕¹⁵⁾

四 広韻と一致する例

前田本の反切が広韻の反切と一致する九七七例を〔表2〕(3~15頁)に掲げる。整理と分析の方法は第二章に述べたとおりである。よって、〔表1〕¹⁶⁾に準ずるが、〔表2〕の場合は前田本の反切と広韻のそれとが一致するのであるから、〔表2〕の②欄にその一致した反切を一括して掲げる(前田本は某某反、広韻は某某切であると考えればよい)。なお、〔表2〕の中、①番号 ②被注字 ③前田本及び広韻の反切 ④前田本の所在

⑤中古音(三根谷説)である。

さて、〔表2〕の九七七例は全用例の九割強にあたる高一致率を示している。しかし、これによって前田本の反切が広韻によったものであるとの速断はできない。この点に関しては第二・三章を参照せられたい。なお、〔表2〕の中、以下の諸例については若干の説明を要するであろう。まず、861・416・417・957・277の五例は、反切を付すべき被注字が前後に取り違えられた例である。これらは、反切が付された位置を修正すれば、すべて広韻と一致するもので、前田本を書写する際の誤認と考えられる。⁸⁶¹「燥」の「土治反」は、直上の「燥」に対して付されるべき反切である。⁴¹⁶「堦」の「苦禾反」は、直下の「科」に対して付されるべき反切である。同様にして、⁴¹⁷「科」の「多肯反」は、直下の「等」に付されるべき反切である。⁹⁵⁷「混」の「子鳩反」は、下二字目の「浸」に対して付されるべき反切と認められる。また、²⁷⁷の「而隴反」は又音であり、同被注字に付されたもう一方の「時冗反」の反切下字「冗」に対する反切であると考えられる。次に、⁹⁵・⁵⁴⁹・⁵⁶⁷・⁶⁸³・⁶⁹⁵・⁷⁶⁰の六例は、被注字の誤認に基づく例である。⁹⁵「曙」の「乃管反」は、被注字を「暖」と誤認した例である。これは、「曙」の割注部分に「又アタタカナリ」とあるために生じたと考えられる。

549 は、被注字の「金」扁を「肉」扁と誤認した例である。ただし、その割注に「又平声」ともあるから、「金」扁の被注字の中古音／tsuan／（子泉切）をも示してあることになる。567 は、「食倫・尺絹二反」のごとく二音が存する。「尺絹反」は被注字「釧」に対して付された反切であるが、「食倫反」は「金」扁を「糸」扁と誤認した「綯」に対する反切である。683・695 は、被注字を二字分として扱い、その下半分に該当する「誦」に対

する反切である。760 の被注字「蠶」は、「心」が略されてしまった誤認である。なぜなら、該当の被注字は「アヘテ」の同訓異字であるはずのものであるから、「蠶」が適しい。万象名義に、同字には「敢也」という注があることから肯けよう。以上の十一例は、当該の修正を加えることにより、広韻と一致することが判明する。

〔表2〕

①	②	③	④	⑤	①	②	③	④	⑤
123	泡	匹交	下ア 25才1地	p'au ¹	84	霽	息移	下コ 1ウ2天	sie ¹
124	穴	胡決	下ア 25才4地	ɣet	85	霽	素官	下コ 1ウ2天	suan ¹
125	孔	康董	下ア 25才4地	k'auŋ ²	86	期	渠之	下コ 1ウ5天	giei ¹
126	坎	苦感	下ア 25才4地	k'ʌm ²	87	曜	弋照	下工 14才1天	jiau ³
127	坑	客庚	下ア 25才5地	k'ay ¹	88	天	他前	下テ 18ウ4天	t'en ¹
128	窰	苦骨	下ア 25才5地	k'unt	89	雨	王矩	下ア 24才7天	ɣiu ²
129	溜	力救	下ア 25才7地	liu ³	90	嵐	廬含	下ア 24ウ1天	lm ¹
130	幄	於角	下ア 25ウ1地	'auk	91	電	蒲角	下ア 24ウ1天	bauk
131	坂	府遠	下サ 42ウ1地	piuan ²	92	秋	七由	下ア 24ウ2天	ts'iu ¹
132	嶺	都鄧	下サ 42ウ1地	tnɣ ³	93	商	式羊	下ア 24ウ2天	sian ¹
133	隰	似入	下サ 42ウ1地	ziep	94	朝	陟遙	下ア 24ウ2天	tiau ¹
134	境	居影	下サ 42ウ2地	kian ²	95	暖	乃管	下ア 24ウ4天	nuan ²
135	界	古拜	下サ 42ウ2地	kɛi ³	96	暄	泥袁	下ア 24ウ4天	xuan ¹
136	城	兩逼	下サ 42ウ3地	ɛien ¹	97	曙	常恕	下ア 24ウ5天	ɛin ³
137	里	良士	下サ 42ウ5地	liɛi ²	98	熱	如列	下ア 24ウ6天	hiat
138	閭	力居	下サ 42ウ7地	liɿ ¹	99	暑	舒呂	下ア 24ウ6天	sin ²
139	閭	余廉	下サ 42ウ7地	jiam ¹	100	炎	于廉	下ア 24ウ6天	ɣian ¹
140	杪	初牙	下サ 43才1地	ts'a ¹	101	寒	胡安	下サ 42才5天	ɣan ¹
141	岸	五旰	下キ 55ウ3地	ɣan ³	102	霧	亡遇	下キ 55才7天	miu ³
142	圻	語斤	下キ 55ウ4地	ɣian ¹	103	霽	莫紅	下キ 55才7天	mnuɣ ¹
143	溫	烏渾	下コ 66才2地	'uan ¹	104	霽	撫文	下キ 55才7天	p'iu ¹
144	嶼	徐呂	下ヒ 90ウ5地	zin ²	105	昨	在各	下キ 55ウ1天	dzak
145	泥	奴低	下ヒ 90ウ5地	nei ¹	106	紀	居理	下キ 55ウ1天	kɛi ²
146	氷	筆陵	下ヒ 90ウ5地	pieŋ ¹	107	雪	相絕	下コ 65ウ6天	siuat
147	獄	魚欲	下ヒ 90ウ6地	ɣiauk	108	暮	莫故	下コ 65ウ7天	mul ³
148	庇	必至	下ヒ 90ウ6地	pjiei ³	109	晚	無遠	下コ 65ウ7天	miuan ²
149	廂	息良	下ヒ 90ウ6地	sian ¹	110	夕	祥易	下コ 65ウ7天	ziek
150	杜	徒古	下モ101才2地	du ²	111	昏	呼昆	下コ 65ウ7天	xuan ¹
151	龕	口含	下モ101才3地	k'ʌm ¹	112	日	人質	下ヒ 90才5天	hiet
152	湍	他端	下ヒ106ウ3地	t'uan ¹	113	陽	與章	下ヒ 90才5天	jian ¹
153	灣	烏關	下ヒ106ウ3地	'uan ¹	114	電	蒲角	下ヒ 90ウ1天	bauk
154	関	古還	下ヒ106ウ3地	kuan ¹	115	晝	陟救	下ヒ 90ウ1天	tinu ³
155	陬	子于	下ス113ウ1地	tsiu ¹	116	旰	古案	下ヒ 90ウ2天	kan ³
156	陬	子候	下ス113ウ1地	tsau ¹	117	冷	魯打	下ス113才6天	lan ²
157	巢	鉏交	下ス113ウ1地	dʒau ¹	118	凍	多貢	下コ 1ウ7地	tnuɣ ³
158	巢	苦禾	下ス113ウ2地	k'ua ¹	119	層	昨接	下コ 2才2地	dzan ¹
159	苔	徒哀	下コ 2才6植	dai ¹	120	江	古雙	下工 14才3地	kau ¹
160	薜	蒲計	下コ 2才6植	bei ³	121	泥	奴低	下テ 18ウ7地	nei ¹
161	薜	息淺	下コ 2才6植	sian ²	122	弟	特計	下テ 19才3地	dei ³

①	②	③	④	⑤	①	②	③	④	⑤
201	菅	古顏	下ス113ウ6植	kan ¹	162	荔	郎計	下コ 2オ6植	lei ³
202	薄	傍各	下ス113ウ6植	bak	163	蔣	即良	下コ 2オ7植	tsian ¹
203	特	徒得	下コ 3オ7動	dak	164	薦	作甸	下コ 2ウ1植	tsen ³
204	駒	舉朱	下コ 3オ7動	kiun ¹	165	韭	舉有	下コ 2ウ5植	kinu ²
205	鰓	蘇來	下コ 3ウ2動	sa ¹	166	菱	北朗	下コ 2ウ5植	pan ²
206	鮐	胡邁	下コ 3ウ3動	γau ³	167	梢	所交	下コ 3オ1植	sau ¹
207	鰓	子例	下コ 3ウ4動	tsiai ³	168	榛	士臻	下コ 3オ2植	dzien ¹
208	鮐	居乙	下コ 3ウ4動	kint	169	蒺	常倫	下コ 3オ3植	ziuen ¹
209	介	古拜	下コ 3ウ5動	kei ³	170	條	徒聊	下工 14ウ2植	deu ¹
210	鰓	息弓	下工 14ウ6動	sinuy ¹	171	枚	莫杯	下工 14ウ3植	muni ¹
211	鰓	房吻	下工 14ウ7動	biun ²	172	蔓	子紅	下工 14ウ3植	tsauy ¹
212	四	五禾	下テ 19オ6動	γun ¹	173	朶	丁果	下工 14ウ3植	tua ²
213	翹	都聊	下テ 19オ7動	teu ¹	174	葵	渠追	下ア 25ウ4植	giuei ¹
214	距	其呂	下ア 27オ4動	gi ²	175	藿	虛郭	下ア 25ウ4植	xuak
215	鮐	奴兼	下ア 27ウ1動	nem ¹	176	藜	郎奚	下ア 25ウ4植	lei ¹
216	鰓	蘇來	下ア 27ウ4動	sa ¹	177	茵	渠頒	下ア 25ウ5植	gien ²
217	鰓	蒲角	下ア 27ウ5動	bauk	178	蘆	落胡	下ア 25ウ5植	lu ¹
218	蠱	武庚	下ア 28オ1動	mar ¹	179	葦	于鬼	下ア 25ウ5植	yiuni ²
219	猿	雨元	下サ 44オ3動	γuan ¹	180	粟	相玉	下ア 25ウ6植	siauk
220	狙	七余	下サ 44オ4動	ts'in ¹	181	麻	莫霞	下ア 26オ1植	ma ¹
221	狙	七預	下サ 44オ4動	ts'in ³	182	茜	倉甸	下ア 26オ5植	ts'en ³
222	猱	奴刀	下サ 44オ4動	nau ¹	183	橙	宅耕	下ア 26ウ2植	dɛŋ ¹
223	獐	苦簞	下サ 45オ5動	k'em ²	184	英	於驚	下ア 26ウ3植	ɣiuaŋ ¹
224	雉	直几	下キ 56ウ1動	diei ²	185	蕩	祥羊	下サ 43オ4植	t'iaŋ ¹
225	翟	徒歷	下キ 56ウ1動	dek	186	篠	先烏	下サ 43オ5植	seu ²
226	蚶	呼談	下キ 56ウ6動	xam ¹	187	樹	常甸	下キ 56オ4植	ziun ³
227	鴟	武夫	下シ 70オ2動	min ¹	188	木	莫卜	下キ 56オ4植	mrak
228	狡	素官	下シ 70オ4動	suan ¹	189	柳	力久	下シ 69ウ3植	linu ²
229	罷	彼爲	下シ 70オ5動	piuei ¹	190	椎	直追	下シ 69ウ3植	diuei ¹
230	驃	毗召	下シ 70オ5動	bjiau ³	191	欒	美卑	下シ 69ウ3植	miet
231	鸛	仕于	下ヒ 92オ1動	dziun ¹	192	藥	如累	下シ 69ウ5植	ɣiue ²
232	翹	渠遙	下ヒ 92オ1動	gjiau ¹	193	叢	阻立	下シ 69ウ7植	tsiep
233	蹄	杜奚	下ヒ 92オ3動	dei ¹	194	櫟	戶乖	下工 87ウ7植	ɣuei ¹
234	鸞	姉列	下ヒ 92オ5動	tsiat	195	瓠	胡誤	下ヒ 91オ4植	ɣun ³
235	梟	古閑	下モ101ウ4動	kuek	196	蕒	以脂	下ヒ 91オ7植	jiei ¹
236	蛻	舒丙	下モ101ウ6動	siuai ³	197	蕒	杜奚	下ヒ 91オ7植	dei ¹
237	蛻	弋雪	下モ101ウ6動	jiuat	198	蕒	魚列	下ヒ 91ウ3植	ɣiat
238	蟬	市連	下セ107ウ2動	zian ¹	199	桃	徒刁	下モ101オ6植	dau ¹
239	蛻	徒聊	下セ107ウ2動	deu ¹	200	芹	巨斤	下セ107オ3植	gin ¹

①	②	③	④	⑤	①	②	③	④	⑤
279	胞	布交	下工 15才5体	pau ¹	240	子	郎里	下コ 4才1倫	tsiei ²
280	痞	符鄙	下工 15才6体	biei ²	241	兒	汝移	下コ 4才1倫	nie ¹
281	痞	方久	下工 15才6体	pinu ²	242	兄	許榮	下コ 4才1倫	xiuan ¹
282	手	書九	下テ 19ウ6体	sinu ²	243	兇	許容	下工 15才3倫	xiaun ¹
283	膈	落戈	下テ 19ウ6体	lua ¹	244	孩	戶來	下工 15才3倫	ɣli ¹
284	齟	於交	下ア 28ウ7体	ʼau ¹	245	姉	將几	下ア 28才6倫	tsiei ²
285	足	即玉	下ア 29才1体	tsiauk	246	主	之庚	下ア 28才7倫	tsiun ²
286	跗	甫無	下ア 29才2体	piun ¹	247	尼	女夷	下ア 28才7倫	niei ¹
287	蹠	之石	下ア 29才2体	tsiek	248	離	市流	下ア 28ウ3倫	zinu ¹
288	垢	古厚	下ア 29才3体	knu ²	249	怨	於袁	下ア 28ウ4倫	ʼiuan ¹
289	脂	旨夷	下ア 29才3体	tsiei ¹	250	怨	於願	下ア 28ウ4倫	ʼiuan ³
290	𧄸	苦弔	下ア 29才4体	kʼeu ³	251	侍	時吏	下サ 44ウ5倫	zivi ³
291	𧄸	布火	下ア 29才5体	pua ²	252	質	之日	下サ 44ウ5倫	tsiet
292	痿	於爲	下ア 29才5体	ʼiue ¹	253	公	古紅	下キ 57才1倫	kɰu ¹
293	疵	疾移	下ア 29才6体	dzie ¹	254	后	胡邁	下キ 57才1倫	ɣu ³
294	相	息良	下サ 45才7体	sian ¹	255	樵	昨焦	下キ 57才2倫	dziau ¹
295	膽	都敢	下キ 57才5体	tam ¹	256	蘇	素姑	下キ 57才3倫	sun ¹
296	牙	五加	下キ 57才5体	ɣa ¹	257	舅	其九	下シ 70ウ6倫	giu ²
297	瘡	初良	下キ 57才7体	tsʼay ¹	258	戚	倉歷	下シ 71才2倫	tsʼek
298	瘡	初亮	下キ 57才7体	tsʼay ³	259	士	鋌里	下シ 71才2倫	dziei ²
299	疵	疾移	下キ 57才7体	dzie ¹	260	姓	息正	下シ 71才2倫	sien ³
300	𧄸	許覲	下キ 57才7体	xien ³	261	聚	之仲	下シ 71才2倫	tsiun ³
301	尿	奴弔	下ユ 66ウ4体	neu ³	262	聖	式正	下ヒ 92ウ1倫	sien ³
302	舌	倉列	下シ 71才5体	dziat	263	姬	居之	下ヒ 92ウ2倫	kivi ¹
303	胡	戶吳	下シ 71才5体	ɣu ¹	264	衆	之仲	下ヒ102才1倫	tsiun ³
304	尻	苦刀	下シ 71才6体	kʼau ¹	265	物	文弗	下ヒ102才1倫	miut
305	脍	視隹	下シ 71才6体	ziuei ¹	266	者	章也	下ヒ102才2倫	tsia ²
306	𧄸	丁木	下シ 71才6体	tnuk	267	戚	倉歷	下ヒ107ウ5倫	tsʼek
307	肉	如六	下シ 71才7体	ʼinuk	268	心	息林	下コ 4才6体	siem ¹
308	𧄸	力亮	下シ 71才7体	liuan ²	269	情	疾盈	下コ 4才6体	dzieŋ ¹
309	𧄸	疾智	下シ 71才7体	dzie ³	270	𧄸	枯駕	下コ 4ウ1体	kʼa ³
310	𧄸	七倫	下シ 71ウ1体	tsʼiuen ¹	271	肥	符非	下コ 4ウ2体	biuni ¹
311	𧄸	五陌	下ヒ 92ウ7体	ɣak	272	音	於金	下コ 4ウ2体	ʼiem ¹
312	𧄸	蘇朗	下ヒ 92ウ7体	san ²	273	聲	書盈	下コ 4ウ2体	sien ¹
313	𧄸	五各	下ヒ 92ウ7体	ɣak	274	𧄸	於郢	下コ 4ウ4体	ʼien ²
314	題	杜奚	下ヒ 92ウ7体	dei ¹	275	吃	居乙	下コ 4ウ4体	kint
315	眸	莫浮	下ヒ 92ウ7体	minu ¹	276	𧄸	時冗	下コ 4ウ5体	ziaun ²
316	臂	卑義	下ヒ 93才2体	pjie ³	277	冗	而隴	下コ 4ウ5体	ʼiaun ²
317	肱	古弘	下ヒ 93才2体	kun ¹	278	肢	章移	下工 15才5体	tsie ¹

①	②	③	④	⑤	①	②	③	④	⑤
357	跡	資昔	下ア 24ウ4事	tsiek	318	股	公戸	下モ102才3体	kua ²
358	蹤	即容	下ア 29ウ4事	tsiaun ¹	319	髀	并弭	下モ102才3体	pjie ²
359	愛	烏代	下ア 29ウ4事	'ai ³	320	髀	傍禮	下モ102才3体	bei ²
360	遊	以周	下ア 29ウ5事	jinu ¹	321	炮	防教	下モ102才4体	bau ³
361	步	薄胡	下ア 29ウ6事	bua ³	322	背	補妹	下セ107ウ7体	pui ³
362	行	戸庚	下ア 29ウ6事	ɣaŋ ¹	323	脊	資昔	下セ107ウ7体	tsiek
363	欠	去劔	下ア 29ウ6事	k'iam ¹	324	脰	莫佩	下セ107ウ7体	mui ³
364	班	布還	下ア 29ウ7事	puan ¹	325	脰	莫杯	下セ107ウ7体	mui ¹
365	饗	許兩	下ア 29ウ7事	xiaŋ ²	326	癰	息淺	下セ108才1体	sian ²
366	嘲	陟交	下ア 30才2事	tau ¹	327	姿	即夷	下ス114ウ7体	tsiei ¹
367	嗤	赤之	下ア 30才4事	tš'iei ¹	328	髻	丁果	下ス114ウ7体	tua ²
368	給	徒支	下ア 30才4事	dhi ²	329	漬	他計	下ス114ウ7体	t'ei ³
369	响	香句	下ア 30才6事	xiu ²	330	眇	亡沼	下ス115才2体	mjiau ²
370	愍	眉殞	下ア 30才6事	mien ²	331	言	語軒	下コ 5才2事	ŋian ¹
371	矜	居陵	下ア 30才7事	kieŋ ¹	332	載	作代	下コ 5才2事	tsai ³
372	誤	五故	下ア 30ウ1事	ŋua ³	333	戀	力卷	下コ 5才3事	liuan ³
373	訛	五禾	下ア 30ウ1事	ŋua ¹	334	媚	明祕	下コ 5才3事	miei ³
374	愆	去乾	下ア 30ウ1事	k'ian ¹	335	功	古紅	下コ 5才4事	kauŋ ¹
375	過	古臥	下ア 30ウ1事	kua ³	336	答	都合	下コ 5ウ1事	tap
376	失	式質	下ア 30ウ3事	šiet	337	應	於謹	下コ 5ウ1事	'ien ³
377	愆	居況	下ア 30ウ3事	kiuan ³	338	對	都隊	下コ 5ウ1事	tui ³
378	哈	呼來	下ア 30ウ6事	xai ¹	339	裁	昨哉	下コ 5ウ2事	dzai ¹
379	雱	羽俱	下ア 30ウ6事	ɣiu ¹	340	裁	昨代	下コ 5ウ2事	dzai ³
380	坐	徂臥	下サ 45才7事	dzua ³	341	判	普半	下コ 5ウ2事	p'an ³
381	才	昨哉	下サ 45才7事	dzai ¹	342	決	古穴	下コ 5ウ2事	kuet
382	操	七到	下サ 45才7事	ts'au ³	343	處	昌與	下コ 5ウ3事	tš'ia ²
383	寤	五故	下サ 45ウ1事	ŋua ³	344	斷	丁貫	下コ 5ウ3事	duan ³
384	悟	五故	下サ 45ウ2事	ŋua ³	345	志	職吏	下コ 5ウ5事	tšiei ³
385	諭	羊戎	下サ 45ウ2事	jiu ³	346	快	苦夫	下コ 5ウ5事	k'uai ³
386	解	胡買	下サ 45ウ3事	ɣe ²	347	操	七到	下コ 5ウ6事	ts'au ³
387	慧	胡桂	下サ 45ウ4事	ɣei ³	348	緣	與專	下工 15ウ1事	jiuan ¹
388	叫	古弔	下サ 45ウ4事	keu ³	349	宴	於旬	下工 15ウ1事	'en ³
389	號	乎到	下サ 45ウ4事	ɣau ³	350	讌	於旬	下工 15ウ1事	'en ³
390	讌	士咸	下サ 45ウ5事	dzem ¹	351	醺	於旬	下工 15ウ1事	'en ³
391	幸	胡耿	下サ 45ウ7事	ɣeŋ ²	352	豔	以贍	下工 15ウ2事	jiam ³
392	祐	于救	下サ 45ウ7事	ɣiu ³	353	審	以芮	下工 15ウ2事	jiuai ³
393	福	方六	下サ 45ウ7事	pinuk	354	𢶏	居悚	下テ 20才3事	kiauŋ ²
394	吟	魚金	下サ 46才1事	ŋiem ¹	355	𢶏	九容	下テ 20才3事	kiauŋ ¹
395	噪	蘇到	下サ 46才2事	sau ³	356	盥	古滿	下テ 20才3事	kuan ²

①	②	③	④	⑤	①	②	③	④	⑤
435	畫	胡麥	下工 88ウ2 事	ɣuek	396	候	胡邁	下サ 46オ2 事	ɣau ³
436	販	方願	下ヒ 93オ7 事	piuan ³	397	義	宜寄	下サ 57ウ3 事	ɲie ³
437	僻	芳辟	下ヒ 93ウ1 事	p'iek	398	議	宜寄	下サ 57ウ3 事	ɲie ³
438	長	知丈	下ヒ 93ウ3 事	t'ian ²	399	聽	他丁	下サ 57ウ4 事	t'en ¹
439	跪	去季	下ヒ 93ウ3 事	k'ieui ²	400	聽	他定	下サ 57ウ4 事	t'en ³
440	耄	莫報	下エ 102オ7 事	mau ³	401	興	許應	下サ 57ウ5 事	xien ³
441	嬾	落早	下エ 102ウ2 事	lan ²	402	伎	渠綺	下サ 57ウ5 事	gie ²
442	話	下快	下エ 102ウ4 事	ɣuai ³	403	行	戶庚	下フ 67オ1 事	ɣan ¹
443	齋	側皆	下エ 102ウ4 事	tɕei ¹	404	之	止而	下フ 67オ1 事	tɕiei ¹
444	性	息正	下ヒ 108オ3 事	sien ³	405	往	于兩	下フ 67オ1 事	ɣiuay ¹
445	節	子結	下ヒ 108オ3 事	tset	406	征	諸盈	下フ 67オ1 事	tɕien ¹
446	錢	才線	下ヒ 108オ3 事	dzian ³	407	逝	時制	下フ 67オ1 事	ɕiai ³
447	錢	茲演	下ヒ 108オ3 事	dzian ²	408	如	人諸	下フ 67オ2 事	ɕin ¹
448	鬩	許激	下ヒ 108オ4 事	xek	409	于	羽俱	下フ 67オ3 事	ɣiu ¹
449	跼	渠玉	下ヒ 108オ5 事	ɣiauk	410	踵	丑凶	下フ 67オ3 事	t'iauy ¹
450	住	持遇	下ス 115オ4 事	ɕiu ³	411	讓	人樣	下フ 67オ4 事	ɲiaɣ ³
450	術	食聿	下ス 115オ5 事	dɕiuet	412	射	神夜	下フ 67オ5 事	dɕia ³
452	啜	常芮	下ス 115オ6 事	ɕiuai ³	413	仁	如鄰	下シ 72オ2 事	ɲien ¹
453	啜	臣劣	下ス 115オ6 事	tɕ'iuat	414	信	息晉	下シ 72オ2 事	sien ³
454	齧	昌悅	下ス 115オ6 事	tɕ'iuat	415	品	丕飲	下シ 72オ2 事	p'ien ²
455	米	莫禮	下コ 6オ6 飲	mei ²	416	科	苦禾	下シ 72オ2 事	k'ua ¹
456	穀	古祿	下コ 6オ6 飲	kuk	417	等	多肯	下シ 72オ2 事	tan ²
457	漿	即良	下コ 6オ6 飲	tsian ¹	418	秩	直一	下シ 72オ2 事	diet
458	粉	方吻	下コ 6オ7 飲	piunn ²	419	死	息姉	下シ 72オ3 事	siei ²
459	糲	先結	下コ 6ウ1 飲	set	420	殞	于敏	下シ 72オ4 事	ɣiuen ²
460	飴	與之	下ア 31オ4 飲	jiei ¹	421	歿	莫勃	下シ 72オ5 事	mat
461	錫	徐盈	下ア 31オ4 飲	zien ¹	422	碎	子聿	下シ 72オ5 事	tsiuet
462	炙	之夜	下ア 31オ4 飲	tɕia ³	423	碎	倉沒	下シ 72オ5 事	ts'uat
463	脯	蘇弔	下ア 31オ6 飲	seu ³	424	強	巨良	下シ 72オ5 事	ɣian ¹
464	鰾	祖稽	下ア 31オ7 飲	tsei ¹	425	譖	莊蔭	下シ 72オ7 事	tɕiem ³
465	糲	苦會	下ア 31ウ1 飲	k'uai ³	426	澁	色立	下シ 72ウ1 事	ɕiep
466	糲	先結	下ア 31ウ1 飲	set	427	職	之翼	下シ 72ウ2 事	tɕiek
467	稭	下沒	下ア 31ウ1 飲	ɣat	428	爵	即略	下シ 72ウ2 事	tsiak
468	甘	古三	下ア 31ウ3 飲	kam ¹	429	咤	陟駕	下シ 72ウ3 事	ta ³
469	淡	徒敢	下ア 31ウ3 飲	dam ²	430	穢	於廢	下エ 88ウ1 事	'iuai ³
470	淡	徒濫	下ア 31ウ3 飲	dam ³	431	醉	將遂	下エ 88ウ1 事	tsiuai ³
471	酒	子酉	下サ 46ウ2 飲	tsiu ²	432	嘆	私妙	下エ 88ウ1 事	siau ³
472	茹	人恕	下フ 67ウ2 飲	ɲin ³	433	詠	爲命	下エ 88ウ2 事	ɣiuay ³
473	汁	之入	下シ 73オ7 飲	tɕiep	434	畫	胡卦	下エ 88ウ2 事	ɣue ³

①	②	③	④	⑤	①	②	③	④	⑤
513	簇	禾木	下工 16才2雜	ts'auk	474	液	羊益	下シ 73才7飲	jiek
514	輦	力展	下テ 20才4雜	lian ²	475	牌	傍卦	下シ 73才1飲	buei ³
515	紵	直呂	下テ 20才5雜	din ²	476	醢	呼改	下シ 73才2飲	xli ²
516	牒	徒協	下テ 20才6雜	dep	477	塩	余廉	下シ 73才2飲	jiam ¹
517	扭	敕久	下テ 21才1雜	ti ^u ²	478	餌	仍吏	下工 88才5飲	ni ^{ei} ³
518	刁	都聊	下テ 21才2雜	teu ¹	479	醢	力減	下工 88才5飲	lem ²
519	鑛	古猛	下フ 31才6雜	ku ^a ²	480	醢	七漸	下工 88才5飲	ts'iam ²
520	璞	匹角	下フ 31才6雜	p'auk	481	醢	初減	下工 88才5飲	ts'em ²
521	相	人質	下フ 32才1雜	hi ^{et}	482	醬	子亮	下ヒ 93才7飲	tsian ³
522	相	尼質	下フ 32才1雜	niet	483	醢	呼改	下ヒ 93才7飲	xli ²
523	純	式支	下フ 32才2雜	si ^e ¹	484	醢	呼雞	下ヒ 93才7飲	xei ¹
524	絮	息據	下フ 32才2雜	si ^l ³	485	糲	人九	下工 102才7飲	hi ^u ²
525	鐙	都鄧	下フ 32才4雜	ta ^ŋ ³	486	糲	奴亂	下工 102才7飲	nuan ³
526	網	文兩	下フ 32才6雜	mian ²	487	餅	必郢	下工 102才7飲	pieŋ ²
527	扇	式戰	下フ 32才1雜	si ^a ³	488	漿	魚列	下工 103才1飲	ŋiat
528	簋	山治	下フ 32才1雜	sɛp	489	膳	時戰	下ヒ 108才3飲	zian ³
529	展	奇逆	下フ 32才1雜	giak	490	饌	士戀	下ヒ 108才3飲	dziuan ³
530	礪	力制	下フ 32才4雜	liai ³	491	酢	倉故	下ス 115才4飲	ts'u ³
531	攣	呂員	下フ 32才5雜	liuan ¹	492	酸	素官	下ス 115才4飲	suan ¹
532	盂	布回	下フ 47才1雜	pu ^{li} ¹	493	鮓	側下	下ス 115才5飲	tsa ²
533	盞	阻限	下フ 47才1雜	tsen ²	494	鮓	昨淫	下ス 115才5飲	dziem ¹
534	爵	即略	下フ 47才1雜	tsiak	495	柱	直主	下コ 6才3雜	diu ²
535	鈔	徒弔	下フ 47才5雜	deu ³	496	琴	巨金	下コ 6才4雜	giem ¹
536	竿	古寒	下フ 47才2雜	kan ¹	497	絃	胡田	下コ 6才4雜	ŋen ¹
537	棹	直教	下フ 47才2雜	ɬauk	498	衣	於希	下コ 6才5雜	ni ^{li} ¹
538	椎	直追	下フ 47才5雜	diuei ¹	499	穀	胡谷	下コ 6才7雜	ɣauk
539	灑	所買	下フ 47才6雜	sɛ ²	500	金	居吟	下コ 6才7雜	kiem ¹
540	鑿	先代	下フ 47才7雜	sa ^{li} ³	501	銑	蘇典	下コ 7才1雜	sen ²
541	衣	於希	下フ 58才5雜	ni ^{li} ¹	502	曆	郎擊	下コ 7才2雜	lek
542	絹	吉掾	下フ 58才5雜	kiuan ³	503	甌	子孕	下コ 7才2雜	tsien ³
543	純	式支	下フ 58才5雜	si ^e ¹	504	檣	苦盞	下コ 7才3雜	k'ap
544	織	蘇旱	下フ 58才5雜	sa ^ŋ ²	505	籠	盧紅	下コ 7才4雜	li ^u ¹
545	杵	昌與	下フ 58才7雜	ts'ia ²	506	鉤	古侯	下コ 7才5雜	k ^u ¹
546	琴	巨金	下フ 58才1雜	giem ¹	507	枰	皮命	下コ 7才6雜	bian ¹
547	錐	職追	下フ 58才1雜	tsiuei ¹	508	錯	倉各	下コ 7才7雜	ts'ak
548	鑕	昨含	下フ 58才1雜	tsam ¹	509	杙	虛嚴	下コ 7才1雜	xiam ¹
549	騰	子亮	下フ 58才1雜	tsiuan ²	510	薦	作甸	下コ 7才1雜	tsen ³
550	弓	居戎	下工 67才4雜	ki ^u ¹	511	柄	陂病	下工 16才1雜	pian ³
551	瀟	蘇彫	下工 67才4雜	seu ¹	512	薄	傍各	下工 16才1雜	bak

①	②	③	④	⑤	①	②	③	④	⑤
591	磴	五對	下ス116オ5雜	ɲuni ³	552	弦	胡田	下ユ 67ウ4雜	ɣen ¹
592	鋤	士魚	下ス116ウ1雜	dziŋ ¹	553	湯	吐郎	下ユ 67ウ7雜	t'an ¹
593	耒	盧對	下ス116ウ1雜	lui ³	554	湯	他浪	下ユ 67ウ7雜	t'an ³
594	耒	力軌	下ス116ウ1雜	liuei ²	555	纈	胡結	下ユ 68オ2雜	ɣet
595	鍾	楚洽	下ス116ウ1雜	tɕ'ep	556	銀	語巾	下シ 73ウ5雜	ɲien ¹
596	屑	先結	下ス116ウ2雜	set	557	字	疾置	下シ 74オ1雜	dziei ³
597	鈴	郎丁	下ス117オ7雜	len ¹	558	籍	秦昔	下シ 74オ1雜	dziek
598	照	之少	下テ 21オ4光	tɕiau ³	559	詩	書之	下シ 74オ2雜	ɕiei ¹
599	祭	蒼案	下テ 21オ5光	ts'an ³	560	榻	吐盍	下シ 74オ5雜	t'ap
600	昭	止遙	下テ 21オ5光	tɕiau ¹	561	璽	斯氏	下シ 74オ7雜	sie ²
601	青	倉經	下ア 33オ4光	ts'en ¹	562	粉	方吻	下シ 74ウ1雜	piun ²
602	碧	彼役	下ア 33オ4光	piek	563	答	丑之	下シ 74ウ3雜	tiei ¹
603	朱	章俱	下ア 33オ4光	tɕiuŋ ¹	564	蓐	而蜀	下シ 74ウ3雜	ɲiauk
604	酤	徒河	下ア 33オ6光	da ¹	565	績	胡對	下エ 88ウ7雜	ɲuni ³
605	純	常倫	下ア 33ウ3光	ɕiuen ¹	566	釧	尺絹	下ヒ 94オ5雜	tɕ'ian ³
606	黃	胡光	下キ 58ウ6光	ɣuan ¹	567	紉	食倫	下ヒ 94オ5雜	dɕian ³
607	白	傍陌	下シ 75オ3光	bak	568	拍	普伯	下ヒ 94オ6雜	p'ak
608	素	桑故	下シ 75オ3光	sun ³	569	燬	許季	下ヒ 94オ7雜	xie ²
609	縞	古老	下シ 75オ3光	kau ²	570	鑽	子筭	下ヒ 94ウ1雜	tsuan ³
610	光	古黃	下ヒ 95オ4光	kuan ¹	571	單	都寒	下ヒ 94ウ1雜	tan ¹
611	輝	許歸	下ヒ 95オ4光	xiui ¹	572	衫	所銜	下ヒ 94ウ2雜	ɕam ¹
612	文	無分	下エ103ウ2光	miun ¹	573	紐	女久	下ヒ 94ウ3雜	niui ²
613	間	古閑	下ア 33ウ5方	ken ¹	574	縑	當蓋	下ヒ 94ウ6雜	tai ³
614	際	子例	下ア 33ウ5方	tsiai ³	575	碑	彼爲	下ヒ 94ウ7雜	pie ¹
615	申	失人	下サ 48ウ5方	ɕien ¹	576	物	文弗	下エ103オ3雜	miunt
616	北	博墨	下キ 59オ1方	pnk	577	鑿	烏貢	下エ103オ3雜	'un ³
617	坎	苦感	下キ 59オ1方	k'am ²	578	罌	烏莖	下エ103オ3雜	'en ¹
618	朔	所角	下キ 59オ1方	ɕauk	579	椀	胡管	下エ103オ4雜	ɣuan ²
619	甲	古狎	下キ 59オ1方	kap	580	藜	呂知	下エ103オ5雜	tei ¹
620	乙	於筆	下キ 59オ1方	'iet	581	袷	職容	下エ103オ7雜	tɕiaun ¹
621	際	子例	下キ 59オ1方	tsiai ³	582	錢	昨仙	下セ108ウ5雜	dzian ¹
622	下	胡雅	下シ 75オ6方	ɣa ²	583	鏹	居兩	下セ108ウ5雜	kian ²
623	下	胡駕	下シ 75オ6方	ɣa ³	584	緡	武巾	下セ108ウ5雜	mien ¹
624	後	胡豆	下シ 75オ6方	ɣu ³	585	籤	七廉	下セ108ウ6雜	ts'iam ¹
625	科	苦禾	下シ 75オ6方	kei ¹	586	鰲	五到	下セ108ウ6雜	ɣau ³
626	東	德紅	下ヒ 95オ7方	tnun ¹	587	硯	吾旬	下ス116オ2雜	ɲen ³
627	坤	苦昆	下ヒ 95オ7方	k'un ¹	588	炭	他旦	下ス116オ3雜	t'an ³
628	丙	兵永	下ヒ 95オ7方	piay ²	589	簦	側下	下ス116オ4雜	tɕa ²
629	丁	當經	下ヒ 95オ7方	ten ¹	590	磴	五灰	下ス116オ5雜	ɲuni ¹

①	②	③	④	⑤	①	②	③	④	⑤
669	惟	以追	下コ 8ウ2辞	jiuei ¹	630	未	無沸	下ヒ 95才7方	miuŋi ³
670	伊	於脂	下コ 8ウ3辞	'iei ¹	631	下	胡雅	下ヒ 103ウ4方	ŋa ²
671	茲	子之	下コ 8ウ3辞	tsiei ¹	632	下	胡駕	下ヒ 103ウ4方	ŋa ³
672	之	止而	下コ 8ウ3辞	tšiei ¹	633	本	布村	下ヒ 103ウ4方	pŋn ²
673	反	府遠	下コ 8ウ5辞	piuan ²	634	基	居之	下ヒ 103ウ4方	kiei ¹
674	壤	胡怪	下コ 8ウ6辞	ŋuei ³	635	許	虛呂	下ヒ 103ウ4方	xin ²
675	隲	許規	下コ 8ウ6辞	xuei ¹	636	維	以追	下ス 116ウ7方	jiuei ¹
676	懲	直陵	下コ 8ウ7辞	dien ¹	637	斛	胡谷	下コ 7ウ7員	ŋuk
677	特	徒得	下コ 8ウ7辞	ɬak	638	膳	以證	下フ 33ウ7員	jiɛŋ ³
678	殊	市朱	下コ 8ウ7辞	siu ¹	639	剩	實證	下フ 34才1員	dziɛŋ ³
679	異	羊吏	下コ 8ウ7辞	jiei ³	640	卅	蘇合	下サ 48才7員	sɬp
680	別	皮列	下コ 9才1辞	biat	641	撮	倉括	下サ 48才7員	ts'uat
681	強	巨良	下コ 9才1辞	giay ¹	642	竿	蘇貫	下サ 48才7員	suan ³
682	剛	古郎	下コ 9才2辞	kan ¹	643	齊	在詣	下サ 48才7員	dzei ³
683	諠	渠敬	下コ 9才3辞	gan ³	644	卅	先立	下シ 75ウ1員	siep
684	如	人諸	下コ 9才5辞	hiŋ ¹	645	勻	市若	下シ 75ウ1員	ziak
685	若	而灼	下コ 9才5辞	hiak	646	一	於忝	下ヒ 95ウ2員	'iet
686	每	莫佩	下コ 9才6辞	muŋi ³	647	尋	徐林	下ヒ 95ウ2員	ziem ¹
687	試	式吏	下コ 9ウ2辞	šiei ³	648	佰	莫白	下ヒ 103ウ6員	mak
688	圉	魚巨	下コ 9ウ2辞	ŋiŋ ²	649	諸	章魚	下ヒ 103ウ6員	tšin ¹
689	誘	與久	下コ 9ウ3辞	jinu ²	650	衆	之仲	下ヒ 103ウ6員	tšinuŋ ³
690	黎	郎奚	下コ 9ウ3辞	liei ¹	651	庶	商署	下ヒ 103ウ6員	šin ³
691	故	古暮	下コ 9ウ4辞	kuŋ ³	652	屯	徒渾	下ヒ 103ウ7員	dunn ¹
692	拱	居悚	下コ 9ウ4辞	kiaŋ ²	653	鮮	息淺	下ス 117才4員	sian ²
693	糞	方問	下コ 9ウ4辞	piuŋ ³	654	眇	息淺	下ス 117才4員	sian ²
694	濃	女容	下コ 9ウ5辞	niaŋ ¹	655	眇	思句	下ス 117才4員	siuŋ ³
695	諠	渠敬	下コ 9ウ5辞	gan ³	656	寡	古瓦	下ス 117才5員	kua ²
696	庶	商署	下コ 9ウ6辞	šin ³	657	惣	作孔	下ス 117才5員	tsuŋ ²
697	尙	時亮	下コ 9ウ6辞	xian ³	658	綜	子來	下ス 117才6員	tsaŋ ³
698	冀	几利	下コ 9ウ6辞	kiei ³	659	統	他綜	下ス 117才6員	t'aŋ ³
699	希	香衣	下コ 9ウ6辞	xiŋi ¹	660	期	渠之	下コ 8才2辞	giei ¹
700	忝	息七	下コ 9ウ7辞	siet	661	蹴	七宿	下コ 8才3辞	ts'inuk
701	撰	士免	下工 16才7辞	dziuan ²	662	凝	魚陵	下コ 8才4辞	ŋien ¹
702	映	於敬	下工 16ウ2辞	'ian ³	663	請	七靜	下コ 8才7辞	ts'ien ²
703	點	多忝	下テ 21ウ3辞	tem ²	664	請	疾盈	下コ 8才7辞	dzien ¹
704	撤	直列	下テ 21ウ3辞	diat	665	乞	去訖	下コ 8才7辞	k'int
705	轉	陟亮	下テ 21ウ3辞	tiuan ²	666	是	承紙	下コ 8ウ2辞	zie ²
706	轉	知戀	下テ 21ウ3辞	tiuan ³	667	斯	息移	下コ 8ウ2辞	sie ¹
707	者	章也	下テ 21ウ3辞	tšia ²	668	此	雌氏	下コ 8ウ2辞	ts'ie ²

①	②	③	④	⑤	①	②	③	④	⑤
747	厚	胡口	下尸 36才2辭	ɣau ²	708	編	布玄	下尸 34才3辭	pen ¹
748	敦	都昆	下尸 36才2辭	tuɳ ¹	709	會	黃外	下尸 34才3辭	ɣuai ³
749	篤	冬毒	下尸 36才2辭	tau ¹	710	遇	牛具	下尸 34才3辭	ɣiu ³
750	淳	常倫	下尸 36才2辭	ziuen ¹	711	逢	符容	下尸 34才3辭	biau ¹
751	渥	於角	下尸 36才3辭	'au ¹	712	值	直吏	下尸 34才3辭	diei ¹
752	奇	渠羈	下尸 36才3辭	gie ¹	713	上	時掌	下尸 34才7辭	ziang ²
753	怪	古壞	下尸 36才3辭	kuɛi ³	714	舉	居許	下尸 34才7辭	kiɛ ²
754	神	食隣	下尸 36才4辭	dzien ¹	715	醞	所宜	下尸 34才3辭	sie ¹
755	靈	郎丁	下尸 36才4辭	len ¹	716	飽	博巧	下尸 34才4辭	pau ²
756	偉	于鬼	下尸 36才4辭	ɣiuɛi ²	717	饜	於豔	下尸 34才5辭	'iam ³
757	當	都郎	下尸 36才6辭	tan ¹	718	軌	居洧	下尸 34才5辭	kiuei ²
758	當	丁浪	下尸 36才6辭	tan ³	719	充	昌終	下尸 34才6辭	ts'iuŋ ¹
759	敢	古覽	下尸 36才3辭	kam ²	720	惡	烏各	下尸 34才7辭	'ak
760	懇	呼汝	下尸 36才4辭	xuɳt	721	凶	許容	下尸 34才7辭	xiau ¹
761	非	甫微	下尸 36才5辭	piui ¹	722	肖	私妙	下尸 35才1辭	siau ³
762	匪	府尾	下尸 36才5辭	piui ²	723	豈	祛狝	下尸 35才2辭	k'ini ²
763	扇	式連	下尸 36才5辭	śian ¹	724	荒	呼光	下尸 35才3辭	xuan ¹
764	遍	方見	下尸 36才7辭	pian ³	725	麓	倉胡	下尸 35才3辭	ts'ui ¹
765	普	滂古	下尸 36才7辭	p'ui ²	726	集	秦入	下尸 35才4辭	dziep
766	周	職流	下尸 36才7辭	tsiu ¹	727	聚	慈慶	下尸 35才4辭	dziui ²
767	溥	滂古	下尸 37才1辭	piui ³	728	聚	才句	下尸 35才4辭	dziui ³
768	洽	侯夾	下尸 37才2辭	ɣep	729	屯	徒渾	下尸 35才4辭	dun ¹
769	爭	側莖	下尸 37才2辭	tɕen ¹	730	攢	在丸	下尸 35才5辭	dzuani ¹
770	新	息隣	下尸 37才4辭	sien ¹	731	攢	在玩	下尸 35才5辭	dzuani ³
771	顯	呼典	下尸 37才4辭	xen ²	732	湊	倉奏	下尸 35才5辭	ts'ui ³
772	呈	直貞	下尸 37才5辭	dien ¹	733	并	府盈	下尸 35才2辭	pieŋ ¹
773	著	陟慮	下尸 37才5辭	ʈin ³	734	合	侯閣	下尸 35才2辭	ɣɛp
774	表	陂矯	下尸 37才5辭	piau ²	735	闕	都豆	下尸 35才2辭	tau ³
775	甄	居延	下尸 37才7辭	kian ¹	736	淺	七演	下尸 35才3辭	ts'ian ²
776	詔	徒了	下尸 37才2辭	deu ¹	737	仰	魚兩	下尸 35才4辭	ɣiang ²
777	危	魚爲	下尸 37才3辭	ɣiue ¹	738	炙	之夜	下尸 35才5辭	tsia ³
778	殆	徒亥	下尸 37才3辭	dai ¹	739	炙	之石	下尸 35才5辭	tsiek
779	操	七到	下尸 37才4辭	ts'au ³	740	炮	薄交	下尸 35才5辭	bau ¹
780	操	七刀	下尸 37才4辭	ts'au ¹	741	贖	神蜀	下尸 35才6辭	dziauk
781	改	古亥	下尸 37才5辭	kai ²	742	洗	蘇典	下尸 35才7辭	sen ²
782	關	古還	下尸 37才7辭	kuan ¹	743	濯	直教	下尸 35才7辭	dau ³
783	或	胡國	下尸 38才1辭	ɣuɳk	744	濯	直角	下尸 35才7辭	dau ¹
784	強	巨良	下尸 38才4辭	ɣiang ¹	745	撥	北末	下尸 36才1辭	pat
785	明	武兵	下尸 38才5辭	miaŋ ¹	746	發	方伐	下尸 36才2辭	piuat

①	②	③	④	⑤	①	②	③	④	⑤
825	閣	古落	下フ 50才2辭	kak	786	昭	止遙	下フ 38才5辭	tšiau ¹
826	遮	正奢	下フ 50才3辭	tšia ¹	787	詮	此緣	下フ 38才2辭	ts'iuən ¹
827	妨	數方	下フ 50才4辭	p'ian ¹	788	溫	烏渾	下フ 38才3辭	'uan ¹
828	妨	數亮	下フ 50才4辭	p'ian ³	789	煥	乃管	下フ 38才3辭	nuan ²
829	聘	匹正	下フ 50才4辭	p'ien ³	790	煥	乃管	下フ 38才3辭	nuan ²
830	亮	力讓	下フ 50才5辭	lian ³	791	豫	羊沏	下フ 38才5辭	jin ³
831	插	楚洽	下フ 50才7辭	tš'ep	792	先	蘇佃	下フ 48才2辭	sen ³
832	珥	仍吏	下フ 50才7辭	niei ³	793	先	蘇前	下フ 48才2辭	sen ¹
833	麾	許爲	下フ 50才1辭	xie ¹	794	差	楚佳	下フ 48才2辭	tš'e ¹
834	疥	桑故	下フ 50才1辭	su ³	795	鎖	蘇果	下フ 48才3辭	sua ²
835	遮	正奢	下フ 50才1辭	tšia ¹	796	蠱	丑略	下フ 48才3辭	t'iak
836	爽	踈兩	下フ 50才2辭	šian ²	797	捺	奴曷	下フ 48才3辭	nat
837	倒	都皓	下フ 50才2辭	tau ²	798	剖	芳武	下フ 48才5辭	p'iu ²
838	逆	宜戟	下フ 50才2辭	ɲiak	799	剖	普厚	下フ 48才5辭	p'au ²
839	切	千結	下キ 59才6辭	ts'et	800	去	丘倨	下フ 48才5辭	k'ia ³
840	截	昨結	下キ 59才6辭	dzet	801	去	丘倨	下フ 48才5辭	k'ia ³
841	剪	即淺	下キ 59才6辭	tsian ²	802	遠	于願	下フ 48才6辭	šiuən ³
842	伐	房越	下キ 59才6辭	biuat	803	避	毗義	下フ 48才6辭	bjie ³
843	斫	之若	下キ 59才1辭	tšiak	804	狹	候夾	下フ 49才1辭	ɲep
844	衣	於既	下キ 59才2辭	'ia ³	805	定	徒徑	下フ 49才3辭	den ³
845	來	落哀	下キ 59才4辭	li ¹	806	決	古穴	下フ 49才3辭	kuet
846	蜜	彌畢	下キ 59才5辭	mjet	807	探	他含	下フ 49才4辭	t'am ¹
847	稠	直由	下キ 59才5辭	dian ¹	808	搜	所鳩	下フ 49才5辭	šiu ¹
848	緻	直利	下キ 59才5辭	diei ³	809	捧	數奉	下フ 49才5辭	p'iau ²
849	競	渠敬	下キ 59才6辭	gian ³	810	擎	渠京	下フ 49才5辭	gian ¹
850	萌	莫耕	下キ 59才7辭	mən ¹	811	授	承呢	下フ 49才6辭	šiu ³
851	兆	治小	下キ 59才7辭	diau ²	812	支	章移	下フ 49才6辭	tšie ¹
852	窮	渠弓	下キ 60才1辭	ginu ¹	813	柱	知庾	下フ 49才6辭	tiun ²
853	究	居祐	下キ 60才1辭	kinu ³	814	障	之亮	下フ 49才7辭	tšian ³
854	淨	疾政	下キ 60才3辭	dzien ³	815	礙	五漑	下フ 49才7辭	ɲi ³
855	清	七情	下キ 60才3辭	ts'ien ¹	816	褊	方緬	下フ 49才2辭	piuan ²
856	靡	力鹽	下キ 60才5辭	liam ¹	817	峻	私閨	下フ 49才2辭	siuen ³
857	禁	居蔭	下キ 60才5辭	kiem ¹	818	險	虛檢	下フ 49才2辭	xiam ²
858	刻	苦得	下キ 60才5辭	k'ak	819	散	蘇汗	下フ 49才4辭	san ³
859	汰	他蓋	下フ 68才4辭	t'ai ³	820	察	初八	下フ 49才5辭	tš'et
860	故	古暮	下フ 68才4辭	kun ³	821	盛	承正	下フ 49才6辭	šien ³
861	燂	士洽	下フ 68才5辭	džep	822	壯	側亮	下フ 49才6辭	tšian ³
862	許	虛呂	下フ 68才6辭	xia ²	823	隆	力中	下フ 49才6辭	linu ¹
863	免	亡辨	下フ 68才6辭	mian ²	824	昌	尺良	下フ 49才6辭	tš'ian ¹

①	②	③	④	⑤	①	②	③	④	⑤
903	荐	在甸	下シ 76ウ7辞	dzen ³	864	聽	他定	下ユ 68オ6辞	t'ien ³
904	仍	如乘	下シ 76ウ7辞	nieŋ ¹	865	容	餘封	下ユ 68オ6辞	jiaun ¹
905	而	如之	下シ 77オ1辞	hie ¹	866	縱	子用	下ユ 68オ7辞	tsiaun ³
906	尔	兒氏	下シ 77オ1辞	hie ²	867	緩	胡管	下ユ 68ウ1辞	ɣuan ²
907	然	如延	下シ 77オ1辞	hian ¹	868	賸	以證	下ユ 68ウ2辞	jien ³
908	忍	而軫	下シ 77オ1辞	hien ²	869	豐	敷空	下ユ 68ウ5辞	p'iaun ¹
909	靜	疾郢	下シ 77オ4辞	dzeŋ ²	870	饒	人招	下ユ 68ウ5辞	hiau ¹
910	閑	戸間	下シ 77オ4辞	ɣen ¹	871	裕	羊戌	下ユ 68ウ5辞	jiun ³
911	冢	前歷	下シ 77オ4辞	dzek	872	寬	苦官	下ユ 68ウ5辞	k'uan ¹
912	恬	徒兼	下シ 77オ5辞	dem ¹	873	泰	他蓋	下ユ 68ウ6辞	t'ai ³
913	謚	彌畢	下シ 77オ6辞	mjiet	874	令	呂貞	下シ 75ウ4辞	lien ¹
914	禪	市連	下シ 77オ6辞	zian ¹	875	數	茅無	下シ 75ウ5辞	p'iu ¹
915	順	食閏	下シ 77ウ1辞	dziuen ³	876	布	博故	下シ 75ウ5辞	pu ³
916	退	他内	下シ 77ウ4辞	t'uai ³	877	鋪	芳無	下シ 75ウ5辞	p'iu ¹
917	却	去約	下シ 77ウ4辞	k'iak	878	鋪	普胡	下シ 75ウ5辞	p'u ¹
918	屢	良遇	下シ 77ウ7辞	liun ³	879	施	式支	下シ 75ウ6辞	šie ¹
919	且	七也	下シ 78オ1辞	ts'ia ²	880	爲	蕞支	下シ 75ウ6辞	ɣiue ¹
920	滴	都歷	下シ 78オ3辞	tek	881	知	陟離	下シ 75ウ7辞	tie ¹
921	泣	胡畎	下シ 78オ3辞	ɣuen ²	882	識	賞職	下シ 75ウ7辞	šiek
922	緘	子六	下シ 78オ4辞	tsinuk	883	重	直容	下シ 76オ2辞	diaun ¹
923	併	必郢	下シ 78オ6辞	pieŋ ²	884	注	之戌	下シ 76オ2辞	tšiu ³
924	併	必姓	下シ 78オ6辞	pieŋ ³	885	錄	力五	下シ 76オ3辞	liauk
925	彫	都聊	下エ 89オ2辞	teu ¹	886	記	居吏	下シ 76オ3辞	kiei ³
926	鐫	子泉	下エ 89オ2辞	tsiuan ¹	887	晝	傷魚	下シ 76オ3辞	šin ¹
927	引	余忍	下エ 95ウ4辞	jiem ²	888	紀	居理	下シ 76オ4辞	kiei ²
928	曳	餘制	下エ 95ウ4辞	jiai ³	889	効	胡教	下シ 76オ4辞	ɣau ³
929	牽	苦堅	下エ 95ウ4辞	ken ¹	890	驗	魚望	下シ 76オ5辞	ɣiam ³
930	控	苦貢	下エ 95ウ4辞	k'auŋ ³	891	肅	息逐	下シ 76オ6辞	sinuk
931	挖	徒可	下エ 95ウ4辞	da ²	892	縮	所六	下シ 76オ6辞	šinuk
932	延	以然	下エ 95ウ5辞	jian ¹	893	脰	子泉	下シ 76オ7辞	tsiuan ¹
933	簸	布火	下エ 95ウ7辞	pa ²	894	沈	直深	下シ 76オ7辞	dien ¹
934	簸	補過	下エ 95ウ7辞	pa ³	895	潛	昨鹽	下シ 76オ7辞	dziam ¹
935	秀	息救	下エ 96オ1辞	sinu ³	896	淪	力迪	下シ 76オ7辞	liuen ¹
936	英	於驚	下エ 96オ1辞	'ian ¹	897	示	神至	下シ 76ウ1辞	dziei ³
937	望	陟栗	下エ 96オ2辞	tiet	898	精	子盈	下シ 76ウ2辞	tsien ¹
938	祕	兵媚	下エ 96オ2辞	piei ³	899	謝	辞夜	下シ 76ウ5辞	zia ³
939	久	舉有	下エ 96オ3辞	kinu ²	900	絞	古巧	下シ 76ウ5辞	kau ²
940	淹	央炎	下エ 96オ4辞	'iam ¹	901	莼	於爲	下シ 76ウ6辞	'iue ¹
941	撫	之石	下エ 96オ4辞	tšiek	902	頻	符眞	下シ 76ウ7辞	bjen ¹

①	②	③	④	⑤	①	②	③	④	⑤
981	撈	乃回	下E/104才7辭	nu ^{li} 1	942	掇	丁括	下E 96才4辭	tuat
982	攤	奴但	下E/104才7辭	nan ²	943	掇	隋劣	下E 96才4辭	tia ^t
983	攤	他丹	下E/104才7辭	t'an ¹	944	開	苦哀	下E 96才5辭	k'li ¹
984	撻	七何	下E/104才7辭	ts'a ¹	945	披	敷羈	下E 96才5辭	p'ie ¹
985	茂	莫候	下E/104ウ1辭	mnu ³	946	啓	康禮	下E 96才5辭	k'ei ²
986	元	愚袁	下E/104ウ2辭	giuan ¹	947	闢	房益	下E 96才6辭	biek
987	脆	此芮	下E/104ウ2辭	ts'iai ¹	948	闡	昌善	下E 96才6辭	ts'ian ²
988	求	巨鳩	下E/104ウ4辭	giu ¹	949	等	多肯	下E 96ウ1辭	tnj ²
989	覓	莫狄	下E/104ウ4辭	mek	950	均	居勻	下E 96ウ1辭	kiuen ³
990	索	山責	下E/104ウ5辭	ʂək	951	齊	徂奚	下E 96ウ1辭	dzei ¹
991	于	古寒	下E/104ウ5辭	kan ¹	952	平	符兵	下E 96ウ1辭	bian ¹
992	戾	郎計	下E/104ウ6辭	lei ³	953	廣	古晃	下E 96ウ2辭	kuay ²
993	尤	羽求	下E/104ウ7辭	giu ¹	954	弘	胡肱	下E 96ウ3辭	ɣuɲ ¹
994	最	祖外	下E/104ウ7辭	tsuai ³	955	博	補各	下E 96ウ3辭	pak
995	專	職緣	下E/105才1辭	tsiuan ¹	956	闊	苦括	下E 96ウ4辭	k'uat
996	純	常倫	下E/105才1辭	ziuen ³	957	浸	子鳩	下E 96ウ4辭	tsiem ³
997	用	余頌	下E/105才1辭	jiaɲ ³	958	漬	疾智	下E 96ウ5辭	dzie ³
998	屑	先結	下E/105才3辭	set	959	蘸	莊陷	下E 96ウ5辭	tʂem ³
999	素	桑故	下E/105才3辭	sun ³	960	捻	奴協	下E 96ウ6辭	nep
1000	雅	五下	下E/105才3辭	ɟa ²	961	沖	直弓	下E 96ウ6辭	diɲɲ ¹
1001	催	倉回	下E/105才5辭	ts'uni ¹	962	提	杜奚	下E 96ウ7辭	dei ¹
1002	甄	五換	下E/105才6辭	ɟuan ³	963	響	許兩	下E 97才1辭	xiaɲ ²
1003	弄	盧貢	下E/105才6辭	lɲɲ ³	964	洽	魯打	下E 97才6辭	liaɲ ²
1004	逼	彼側	下E/105才6辭	piek	965	率	所律	下E 97才6辭	ʂiuet
1005	責	側革	下E/109才6辭	tʂək	966	拏	女加	下E 97ウ1辭	na ¹
1006	譴	去戰	下E/109才6辭	k'jian ³	967	翻	孚袁	下E 97ウ1辭	p'iu ^{an} 1
1007	攻	古紅	下E/109才6辭	kɲɲ ¹	968	熠	子廉	下E 97ウ1辭	tsiam ¹
1008	制	征例	下E/109ウ4辭	tsiai ³	969	將	即良	下E/104才2辭	tsiaɲ ¹
1009	攝	書涉	下E/109ウ4辭	ʂiap	970	以	羊己	下E/104才2辭	jiei ²
1010	爲	遠支	下E/117ウ2辭	ɟiue ¹	971	持	直之	下E/104才4辭	ɟiei ¹
1011	弗	分勿	下E/117ウ2辭	piu ^t	972	齎	即夷	下E/104才4辭	tsiei ¹
1012	摺	盧台	下E/117ウ3辭	lap	973	齎	子兮	下E/104才4辭	tsei ¹
1013	措	口皆	下E/117ウ3辭	k'ei ¹	974	泄	私列	下E/104才5辭	siat
1014	摩	莫婆	下E/117ウ3辭	mua ¹	975	洩	餘制	下E/104才5辭	jiai ³
1015	捨	書治	下E/117ウ5辭	ʂia ²	976	守	書九	下E/104才5辭	ʂiu ²
1016	棄	詰利	下E/117ウ5辭	k'jie ³	977	若	而灼	下E/104才6辭	ɟiak
1017	去	羌舉	下E/117ウ6辭	k'in ²	978	如	人諸	下E/104才6辭	ɟia ¹
1018	透	他候	下E/118才1辭	t'au ³	979	撈	儒佳	下E/104才7辭	ɟiuei ¹
1019	透	書育	下E/118才1辭	ʂinuk	980	撈	奴禾	下E/104才7辭	nua ¹

①	②	③	④	⑤	①	②	③	④	⑤
1036	質	之日	下ス119才2辞	tɕiet	1020	過	古臥	下ス118才2辞	kua ³
1037	即	子力	下ス119才3辞	tsiek	1021	過	古禾	下ス118才2辞	kua ¹
1038	則	子徳	下ス119才3辞	tsɛk	1022	羸	力爲	下ス118才2辞	liue ¹
1039	乃	奴亥	下ス119才3辞	nɛi ²	1023	澄	直陵	下ス118才3辞	dien ¹
1040	便	房連	下ス119才3辞	bjan ¹	1024	清	七情	下ス118才4辞	ts'ien ¹
1041	便	婢面	下ス119才3辞	bjan ³	1025	吸	許及	下ス118才4辞	xiep
1042	迺	奴亥	下ス119才4辞	nɛi ²	1026	吮	食尹	下ス118才5辞	dziuen ²
1043	輒	陟葉	下ス119才4辞	tiap	1027	尖	子廉	下ス118才6辞	tsiam ¹
1044	勝	詩證	下ス119才6辞	ɕien ³	1028	廢	方肺	下ス118才6辞	piuai ³
1045	緊	屈忍	下ス119才1辞	kjen ²	1029	替	他計	下ス118才6辞	t'ei ³
1046	須	相俞	下ス119才2辞	siu ¹	1030	救	屈祐	下ス118才6辞	kiu ³
1047	漱	匹蔽	下ア 39才2重	p'jiai ³	1031	誘	與久	下ス118才3辞	jiu ²
					1032	氣	許既	下ス118才6辞	xii ³
1048	誼	胡誤	上イ 11才4辞	ɣu ³	1033	窄	側伯	下ス118才7辞	tɕak
1049	聊	落蕭	上イ 11才3辞	leu ¹	1034	冷	魯打	下ス119才2辞	lan ²
1050	姍	奴紐	上イ 58才5辞	nam ³	1035	荒	呼光	下ス119才2辞	xuan ¹

五 色葉字類抄の増補改変と反切

ところで、色葉字類抄は、その辞書的性格から、常用する要求にかなった増補改編が逐次進められた。現在、その原形本^(注17)を知ることはできないが、増補改編の過程を窺わせる諸本が伝わっている。三卷本系では、前田本の他に黒川真三男氏蔵本^(注18)（以下「黒川本」と略称する）があり、前田本において欠落している中巻及び下巻の一部（由部辞字門から師部地儀門まで）を補うという点で重要である。二卷本系では、尊経閣文庫蔵永禄八年写本^(注19)（以下「永禄本」と略称する）が現存する。先学によれば、長寛年間（一一六三—一一六五）から治承年間（一一七七—一一八二）に、前田本は二卷本系の疊字門を中心として増補改編の作業を行なったようである。では、その過程で反切がいかなる扱いを受けたであろうか。永禄本における反切の総数は一五九例にのぼり、その中、上巻（伊部—無部）には一二二例、下巻（宇部—洲部）には三七例が認められる。それらを部門別に示すと次の「表3」ようになる^(注20)。

〔表3〕

下巻	上巻		
0	5	天	象
5	19	地	儀
3	7	植	物
0	16	動	物
0	3	人	倫
1	4	人	体
8	18	人	事
1	1	飲	食
4	9	雑	物
0	0	光	彩
2	4	方	角
4	2	員	数
7	34	辞	字
2	0	疊	字
37	122		計

特に著しい特徴は認めがたいが、辞字に上・下巻併せて四一例あり、他の部門に比べてやや多いようである。和訓を同じくする漢字（同訓異字）を網羅するという辞字門の性格から考えて、常用する漢字ばかりか常用しないような難字も多く載せられており、その字音を知っておきたいという要求も満したかったのであろう。この点は前田本や黒川本にも受けつがれ

ており、ほぼ同様の傾向を示している。「表3」に準じて、前田本における部門別の反切数を「表4」に掲げる（なお、前田本に欠落する部分は、これを黒川本によって補う）。

〔表4〕

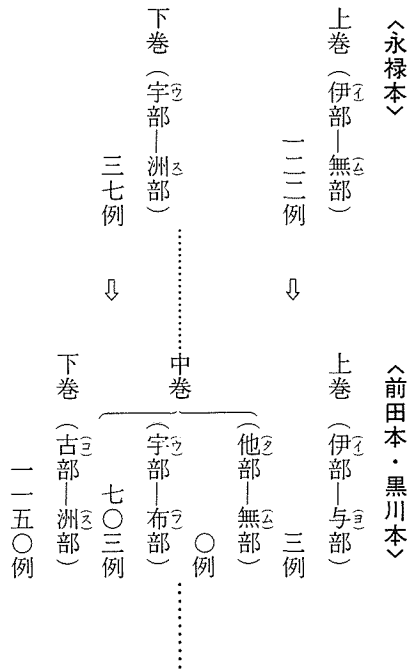
下巻	中巻	上巻		
39	8	0	天	象
71	42	0	地	儀
52	28	0	植	物
42	35	0	動	物
33	19	0	人	倫
76	32	0	人	体
144	129	0	人	事
45	8	0	飲	食
117	76	0	雑	物
18	8	0	光	彩
27	14	0	方	角
26	15	0	員	数
455	284	3	辞	字
1	1	0	重	点
1	4	0	疊	字
1150	703	3		計

やはり、上・中・下巻併せて七四二例を数える辞字門が他の部門よりかなり多いことがわかる。しかし、地儀門一一三例・人体門一〇八例・人事門二七三例・雑物門一九三例などのごとく、二卷本系から三卷本系へ増補される際に、どの部門においても反切の数は増大しているのである。すなわち、反切の付載を強力に推進するということが増補改編の一つの指標であったことは明らかである。その点を踏まえてさらに注目したいのは、永禄本において上巻の反切数が下巻のその三倍強であるということである（「表3」参照）。このような不均衡の生じた理由は不明であるが、三卷本系に増補改編する際、これを解消しようとする意志が働いても不合理ではない。確かに、前田本・黒川本では中巻の宇部から布部及び下巻（永禄本の下巻に該当する）における反切の数は一八五三例にのぼり、大幅な増補が行なわれている。実に、約五〇倍という徹底ぶりである。しかも、永禄本下巻所収の反切のほとんどは前田本・黒川本に受け継がれている。「表5」にその一覧を示しておこう。「表5」の中、①番号 ②被注字 ③永禄本の反切 ④永禄本の所在 ⑤広韻の反切 ⑥中古音（三根谷説） ⑦引用書所収の反切である。

〔表5〕

①	②	③	④	⑤	⑥	⑦
(1)	浦	滂古反	下ウ 2才6地	滂古切	p'uŋ ²	(黑)滂古反
(2)	晷	直由反	下ウ 2才7地	直由切	diu ¹	(黑)直由反
(3)	𪛗	去潁反	下ウ 2才7地	去潁切	k'iuŋ ²	(黑)去潁反
(4)	𪛗	奴口反	下ウ 3才9事	奴歷切	nek	(黑)奴口反
(5)	𪛗	人諸反	下ウ 4才5事	人諸切	hiŋ ¹	(黑)人諸反
(6)	𪛗	他弔反	下ウ 5才5辭	他弔切	t'eu ³	(黑)他弔反
(7)	𪛗	承呪反	下ウ 5才5辭	承呪切	zŋu ³	(黑)承呪反
(8)	𪛗	北買反	下ウ 6才4辭	北買切	pɛ ²	(黑)北買反
(9)	𪛗	力董切	下ウ 7才7疊	力董切	luŋ ²	
(10)	𪛗	勅曾切	下ウ 7才6疊	丑隴切	t'iaŋ ²	
(11)	𪛗	古玄反	下ノ 12才2辭	古玄切	kuen ¹	(黑)古玄反
(12)	𪛗	竹力反	下ノ 12才4辭	竹力切	tiɛk	(黑)竹力反
(13)	𪛗	則吾反	下才 15才3事	則吾切	tsuŋ ¹	(黑)則吾反
(14)	𪛗	舒芮反	下才 15才3事	舒芮切	dziuai ³	(黑)舒芮反
(15)	𪛗	與之反	下ヤ 28才6方	與之切	jiei ¹	(黑)與之反
(16)	𪛗	胡貫反	下ヤ 28才6方	胡玩切	yuan ³	(觀)胡貫反
(17)	𪛗	方蔑反	下ヤ 28才8買	博拔切	pɛt	(觀)方蔑反
(18)	𪛗	子肖反	下マ 32才1事	子肖切	tsiau ³	(黑)(觀)子肖反
(19)	𪛗	思玄反	下マ 32才4事	該当ナレ		(黑)思玄反 (弘)思吝反
(20)	𪛗	呼罪反	下マ 32才7事	呼罪切	xui ²	(黑)(觀)呼罪反
(21)	𪛗	思列反	下ケ 36才9事	私列切	siat	(黑)(弘)(廌)思列反
(22)	𪛗	苦覓反	下コ 43才3地	苦鵠切	k'uek	(觀)苦覓反
(23)	𪛗	落戈反	下テ 52才7体	落戈切	lua ¹	(前)落戈反
(24)	𪛗	直呂反	下テ 52才7雜	直呂切	diŋ ²	(前)直呂反
(25)	𪛗	匹交反	下フ 57才2地	匹交切	p'au ¹	(前)匹交反
(26)	𪛗	渠追反	下フ 58才1植	渠追切	gjiwei ¹	(前)渠追反
(27)	𪛗	郎奚反	下フ 58才1植	郎奚切	lei ¹	(前)郎奚反
(28)	𪛗	徒弔反	下フ 58才1植	徒弔切	deu ³	(前)(觀)徒弔反
(29)	𪛗	之夜反	下フ 60才4飲	之夜切	tsia ³	(前)之夜反
(30)	𪛗	古猛反	下フ 60才9雜	古猛切	kuŋ ²	(前)(凶)(觀)古猛反
(31)	𪛗	實證反	下フ 62才1買	實證切	dziɛŋ ³	(前)實證反
(32)	𪛗	于鬼反	下フ 63才9辭	于鬼切	ɣiui ²	(前)于鬼反
(33)	𪛗	力到反	下フ 63才9辭	郎到切	lau ³	(前)(廌)力到反
(34)	𪛗	蘇合反	下サ 70才8買	蘇合切	sɒp	(前)蘇合反
(35)	𪛗	倉括反	下サ 70才8買	倉括切	ts'uat	(前)倉括反
(36)	𪛗	蘇旱反	下キ 75才5雜	蘇旱切	san ²	(前)蘇旱反
(37)	𪛗	蘇和反	下ミ 85才8雜	蘇禾切	sua ¹	(黑)(廌)蘇和反

〔表5〕の(9)・(10)・(16)・(17)・(22)は、三卷本系の前田本・黒川本には見られず、永禄本でのみ認められる五例である。ただし、(9)・(10)については「某某切」という表示からみて別途に施された可能性が高い。おそらくは、二卷本系に元来なかった反切と考えられる。(16)・(17)・(22)については、三卷本系へ増補する際に削除されたと見てよい。それに対して、前田本・黒川本の上巻及び中巻の他部から無部(永禄本の上巻に該当する)においては、たった三例の反切が付載されているにすぎない(1048・1039・1050)。このような著しい差異は何に起因するのであろうか。



永禄本から前田本・黒川本への反切の増補は右のように整理されよう。これを説明するために、ひとつの仮説を述べてみたい。すなわち、「永禄本(二卷本系)から前田本・黒川本(三卷本系)への増補改編に際して、永禄本上巻の反切はこれを省略したが、同下巻の反切は大幅な増補を施した。これは、字音は仮名書音注で表示するという方針が初めにあったが、反切をも併載した方が有益であるという方針の変更がなされたためである」と考えられないだろうか。字音を表示する方法として、仮名書音注はより

和化した形で定着しはじめていたが、いまだ一定しない要素もあり、反切をも併載した方が辞書としての有用性は高くなったと言えよう。

ところで、省略したはずの反切が前田本上巻に三例存在するのはなぜであらうか。〔表2〕の1048・1049・1050がそれである。1049・1050は永禄本に該当する反切がない例であるから、三卷本系への増補改編の過程で施されたものである。1050の被注字は、広韻によると三音を有しており、この中、和訓「トル」の意味に該当する字音は「怒紺反」であることが知られる。よって、他の二音とは区別するという意図が働いたのではないだろうか。一方、1049は中古音／ɲu/であるから、仮名書音注「レウ」が期待されよう。事実、黒川本には「聊_レ」(中巻ヤ・86ウ2・辞字)とあって、これを裏付けている。ところが、「聊」は「柳」(中古音／liu/、との混同から、仮名書音注としては「リウ」あるいは「リヤウ」という字音が想定されやすいのである。そこで、正しい字音を把握するために、「落蕭反」を施したと考えられる。また1048は永禄本に該当する反切が存在する。これは、1048の被注字がその実際の書体としては「訝」と混同を起こしやすいという点に配慮して、前田本でも「胡誤反」を残したと認められる。さて、1048・1049・1050の三例に対する解釈は以上のようなものであるが、なぜこれら三例に限ったのであるかという点には解答が与えられていない。同様の混同を起こしやすい掲出字は他にもあるはずであらう。ゆえに、前田本の上巻におけるこれら三例の反切は留保せざるを得ない。

六 結 言

以上要するに、前田本所収の反切については、次のような特徴が認められる。

「前田本の反切は総数一〇五六例が確認される。その中、九割強の反切は切韻系韻書を出典とし、残り一割弱は先行する諸文献(図書寮本名義抄・篆隸万象名義など)によって補なわれた。ただし、それらを引用書とする孫引きの可能性も否定できない。」

また、二巻本系から三巻本系への増補改編という観点からは、次のような特徴も付言するべきである。

「三巻本系（前田本・黒川本）の反切は、二巻本系（永禄本）の反切を基盤として大幅な増補がなされた。ただし、二巻本系の伊部（いへ）から無部までの反切は、三巻本系においては、僅少（三例）の例外を除いて、すべて省略された。」

〔注〕

(15) 本稿は、「前田家本色葉字類抄音注攷（Ⅱ）——反切音注の考察（上）——」

（以下、前稿と略称する。山梨県立女子短期大学紀要、第十九、昭和六十一年三月）に続くものである。なお、前稿において誤謬を認めたので、以下に訂正する。これは、広韻と一致する反切の例数に若干の誤まりがあったためであるが、論旨には影響がないと認められる。筆者の不注意をお許し願いたい。

〈誤〉

〈正〉

(1頁下段2行目)	一〇三五例	一〇五〇例
(1頁下段2行目)	一〇三二例	一〇四七例
(2頁上段1行目)	九五二例	九六四例
(2頁上段14行目)	八三例	八十二例
(2頁上段18行目)	八十三例	八十二例
(3頁上段22行目)	三十六例	三十五例
(3頁上段23行目)	22ゝ32	22ゝ25・27ゝ32
(3頁下段9行目)	93%	92%
(7頁の「表1」)	26の②⑦項を次のように訂正	

- ②審 ③章荏反 ④下ア38オ5辞字
⑤式荏切 ⑥aren

(16) 前稿7ゝ9頁参照。

(17) 川瀬一馬「古辞書概説」（雄松堂、昭和五十三年八月、135ゝ136頁）に、原形本らしきものの指摘がある。

(18) 中田祝夫・峯岸明共編「色葉字類抄研究並びに総合索引・黒川本影印篇」（風

間書房、昭和五十二年八月）

(19) 「永禄八年亨 色葉字類抄」（雄松堂、昭和五十年）

(20) （注3）の文献の133ゝ136頁。

(21) 「表3」の中、疊字門の二例については、「表5」の9・10に該当する。

(22) 沼本克明「日本漢字音の歴史」（東京堂出版、昭和六十一年六月、第三章）を参照。